

(ďalej len „SLOVGRAM“)

registrácia: **MV SR VVS/1-900/90-3742** IBAN: **SK19 1100 0000 0026 6504 0145** SWIFT: **TATRSKBX**

A POUŽÍVATEĽ (*údaje vyplniť podľa výpisu zo Živnostenského alebo Obchodného registra SR):

*obchodné meno	Ústredná vojenská nemocnica SNP Ružomberok - fakultná nemocnica					
*sídlo spoločnosti miesto podnikania	ulica a číslo	Gen. Miloša Vesela 21	PSČ	03426	obec, mesto	Ružomberok
korešpondenčná adresa (vyplniť iba ak je iná ako vyššie uvedená adresa)	ulica a číslo		PSČ		obec, mesto	
IČO	31936415		*štatutárny zástupca, konateľ	MUDr. Križko Marian, PhD., MPH, MHA		
IČ DPH - DIČ	SK2020590187		meno	Jarmila Zvarová		
číslo účtu			vybavuje	tel. č.	044/4382662	
			e-mail	zvarovaj@uvn.sk		
email na zasielanie faktúr (v prípade, že je iný ako vyššie uvedený)						

(ďalej len „používateľ“)

uzatvárajú zmluvu v zmysle Autorského zákona č. 185/2015 Z.z

Číslo zmluvy

2 4 5 1 2 0 0

(vyplní SLOVGRAM)

Článok 1 – PREDMET ZMLUVY

1/ Táto zmluva upravuje vysporiadanie práva výkonných umelcov a výrobcov zvukových a audiovizuálnych záznamov na primeranú odmenu podľa § 99, 110 a § 119 zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v platnom znení (ďalej len „Autorský zákon“). Táto zmluva sa vzťahuje na výkony výkonných umelcov zaznamenaných na zvukových a audiovizuálnych záznamoch zastupovaných SLOVGRAM-om, registrácia MVSR VVS1-900/9-3742 (ďalej len „SLOVGRAM“).

2/ Používateľ je na základe tejto zmluvy oprávnený používať formou technického predvedenia (§ 26 ods. 2 Autorského zákona) a verejného prenosu, okrem sprístupňovania verejnosti (§ 27 Autorského zákona) iba záznamy zachytené na originálnych nosičoch a záznamy šírené televíznym alebo rozhlasovým vysielaním alebo iným spôsobom verejného prenosu a to v priestoroch prevádzky špecifikovanej v článku 2. Pre každý ďalší spôsob použitia si musí používateľ osobitne vyžiadať súhlas príslušných nositeľov práv podľa Autorského zákona priamo alebo prostredníctvom ich zastupujúcej organizácie kolektívnej správy práv.

Článok 2 – ŠPECIFIKÁCIA PREVÁDZKY A SPÔSOB URČENIA ODMENY VÝKONNÝM UMELCOM A VÝROBCOM

názov prevádzky/podujatia	Bufet UVN SNP RK - FN					
adresa	ulica a číslo	Gen. Miloša Vesela 5087	PSČ	03401	obec, mesto	Ružomberok

A	PREVÁDZKA Sadzobník časť A + D (haly, dielne) (reštaurácia, bar, recepcia, spoloč. miestnosť, fitness, wellness, bazén a iné)		UBYTOVACIE ZARIADENIE časť B	
	druh prevádzkovej jednotky v rámci prevádzky	technické zariadenie (R/TV), plocha v m ²	Druh	x
	1. obchodná predajňa	R, do 50	B VYŤAŽENOSŤ v roku 2023 (%)	0
	2. x	x	zvukovo-obrazové zariadenie (TV)	0 ks
	3. x	x	zvukové zariadenie (rádio)	0 ks
	4. x	x	DOPRAVNÉ PROSTRIEDKY časť C	
5. x	x	C zvukovo-obrazové zariadenie (TV)	0 ks	
6. x	x	zvukové zariadenie (rádio)	0 ks	
ozvučená terasa		x	D PRIESTORY PRE ZAMESTNANCOV časť D	
			kancelárie	0 ks počet liniek ks

DISKOTÉKY, TANEČNÉ ZÁBAVY, JEDNORAZOVÉ PODUJATIA časť E							
E	kapacita priestoru	x osôb	periodicita za týždeň	0 x	obdobie konania	od	do
						počet podujatí/akcií	0

Verejný prenos/technické predvedenie od: **01/2024**

Sezónna prevádzka (v prípade sezónnej prevádzky označte mesiace):

☐ Január ☐ Február ☐ Marec ☐ Apríl ☐ Máj ☐ Jún
☐ Júl ☐ August ☐ September ☐ Október ☐ November ☐ December

Na základe skutočností uvedených v čl. 2 uhradí používateľ odmenu výkonným umelcom a výrobcom vypočítanú v zmysle aktuálneho a platného sadzobníka zverejneného na internetovej stránke spoločnosti SLOVGRAM na nasledovnom odkaze: <http://www.slovgram.sk/download/sadzobnik.pdf>. Používateľovi vzniká nárok na zľavu podľa podmienok určených v Sadzobníku odmiern.

Článok 3 – PLATOBNÉ PODMIENKY

1/ V prípade, že po podpise tejto zmluvy dôjde k zmene Sadzobníka zaväzuje sa SLOVGRAM o tejto zmene informovať používateľa bez zbytočného odkladu spoločne s uvedením novej výšky odmeny, ktorú má používateľ uhradiť na základe tejto Zmluvy. V prípade, ak používateľ s odmenou vypočítanou pre príslušné obdobie na základe zmeneného Sadzobníka nesúhlasí, má právo po ukončení uskutočňovania technického predvedenia alebo verejného prenosu odstúpiť od zmluvy, potom ako splnil všetky svoje predchádzajúce záväzky voči spoločnosti SLOVGRAM, ktoré vznikli na základe tejto zmluvy. Odstúpenie od zmluvy nemá dopad na plnenie, ktoré si zmluvné strany vzájomne poskytli na základe tejto zmluvy do dňa účinnosti odstúpenia.

2/ Dohodnutú výšku odmeny sa zaväzuje uhradiť na základe faktúry vystavenej SLOVGRAMOM v lehote splatnosti uvedenej vo faktúre. Doba splatnosti je 21 kalendárnych dní. O predĺžení splatnosti, resp. vystavenie splátkového kalendára je nutné požiadať písomne alebo emailom, najneskôr však v posledný deň splatnosti.

3/ Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade porušenia zmluvných povinností so splnením peňažného záväzku alebo jeho časti, t.j. ak používateľ neuhradí odmenu v lehote jej splatnosti podľa Článku 2, dostáva sa nasledujúci deň do omeškania a SLOVGRAM-u vzniká nárok na zmluvnú pokutu vo výške poskytnutých zliav, najmenej však 10% z výšky odmeny s DPH uvedenej v Článku 2. Uvedeným nie je dotknutý nárok na úrok z omeškania z dlžnej sumy podľa § 517 ods. 2 Občianskeho zákonníka.

Článok 4 – ĎALŠIE DOJEDNANIA

1/ SLOVGRAM sa zaväzuje, že vysporiada nároky výkonných umelcov a výrobcov v zmysle Autorského zákona a platného Vyúčtovacieho poriadku SLOVGRAM-u. Zároveň zodpovedá za vyúčtovanie odmlen výkonným umelcom a výrobcom len v rozsahu vyplatených súm od používateľa.

2/ Ak akýkoľvek výkonný umelec alebo výrobca individuálne uplatní nárok na odmenu za použitie hudobných záznamov podľa tejto zmluvy priamo voči používateľovi, odkáže ho používateľ na základe tejto zmluvy na SLOVGRAM.

3/ Ak používateľ ukončí alebo rozšíri svoju činnosť uvedenú v Článku 2, prípadne nastavená iná zmena podstatná pre obsah tejto zmluvy, najmä zmena údajov uvedených v čl. 2, zaväzuje sa používateľ oznámiť túto skutočnosť SLOVGRAM-u najneskôr do 14 dní. V prípade rozšírenia činnosti následne bez zbytočného odkladu uzatvori so SLOVGRAM-om zmluvu o vysporiadaní nárokov výkonných umelcov a výrobcov podľa Autorského zákona.

4/ V prípade, že si používateľ nesplní svoju oznamovaciu povinnosť **do 14 dní** odo dňa vzniku skutočnosti uvedenej v Článku 4 ods. 3, zaniká mu nárok na akúkoľvek zľavu v prípade uzatvorenia zmluvy so spoločnosťou SLOVGRAM a zaväzuje sa uhradiť zmluvnú pokutu vo výške odmeny, ktorá bola vyfakturovaná v súlade s touto zmluvou na základe posledných nahlásených údajov zo strany používateľa.

[illegible]

6/ Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídla zmluvných strán uvedené v záhlaví tejto zmluvy, ibaže by odosielajúcej zmluvnej strane adresá písomnosti písomne oznámil novú korešpondenčnú adresu, prípadne inú novú adresu na doručovanie písomností.

Článok 5 – PRECHODNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

[illegible]

2/ Akékoľvek údaje, ktoré si zmluvné strany poskytnú podľa tejto zmluvy sú dôverné a sú určené výhradne pre internú potrebu zmluvných strán.

3/ Dojednaný obsah zmluvy možno meniť, prípadne dopĺňať iba písomne, so súhlasom oboch zmluvných strán a to dodatkami k tejto zmluve s výnimkou zmeny skutočností v zmysle článku 4 ods. 3 tejto zmluvy, kedy je možné obsah zmluvy zmeniť oznámením zmien a potvrdením zo strany SLOVGRAMU v súlade s čl. 5 ods. 1.

4/ Všetky práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov oboch zmluvných strán.

5/ Vzťahy, ktoré neboli osobitne upravené touto zmluvou, sa spravujú všeobecnými ustanoveniami Autorského zákona, Občianskeho zákonníka a medzinárodnými zmluvami.

Táto zmluva sa zároveň spravuje ustanoveniami Sadzobníka, ktorý je zverejnený na internetovej stránke SLOVGRAM-u (www.slovgram.sk).

7) Používateľ svojím podpisom tejto zmluvy prehlasuje, že v nej uviedol údaje, ktoré sú pravdivé a zodpovedajú skutočnosti. V prípade uvedenia nepravdivých údajov budú konanie používateľa posudzované ako pokus o podvod a zo strany orgánov činných v trestnom konaní môžu byť voči používateľovi vyvolané príslušné trestno-právne dôsledky.

8/ Používateľ svojím podpisom tejto zmluvy prehlasuje, že nevykonáva prevádzkovanie inej činnosti, kde by dochádzalo k technickému predvedeniu alebo verejným prenosu v zmysle Autorského zákona bez vysporiadania práv výkonných umelcov a výrobcov.

9/ Zmluva bola uzavretá slobodne, vážne a bez nátlaku, zmluvné strany si zmluvu prečítali, s jej obsahom bez akýchkoľvek výhrad súhlasia, na znak čoho ju podpísali.

V Bratislave, dňa 18. MAR. 2024

použivateľ

pečiatka a podpis
Natália Škvareninová
riaditeľka SLOVGRAM-u